

221903

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7245513 / 23.04.2021  
Purch. ord. no.: 5500043774  
Purch. ord. Date: 22.10.2019  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30022948 / 23.10.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

180292683

50121 9206

## Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.992,060 KG Net weight 1.557,360 KG Volumes 3,240 M3

| Item   | Material Description                                                                      | Quantity | Weight       |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 0550724445<br>Hub System 3rd/5th Gear cpl<br>Customer article number: 0550724445Position1 | 2.520 PC | 1.557,360 KG |
| 900001 | TBA-520921<br>MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800                                        | 9 PC     | 135 KG       |
| 900002 | TBA-520880<br>VDA KLT-CONTAINER 4315R                                                     | 180 PC   | 232 KG       |
| 900003 | TBA-501668<br>Inlett pre Muffen DCT300, HST & PMG                                         | 180 PC   | 47 KG        |
| 900004 | TBA-550528<br>VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG                                              | 9 PC     | 21 KG        |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

**KUENNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2520

Quantità effettiva:

Tipi Imballaggio:

Quantità imballi: 9

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 28/04/21

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

welß - Exemplar für Auftraggeber  
rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger  
grün - Exemplar für Frachtführer

blanc - Exemple pour commettant  
rose - Exemple de l'expéditeur  
bleu - Exemple du destinataire  
vert - Exemple du transporteur

wit - Exemplaar voor lastgever  
rose - Exemplaar voor afzender  
blau - Exemplaar voor geadresseerde  
groen - Exemplaar voor vervoerder

bianco - Esemplare per committente  
rosa - Esemplare per mittente  
blu - Esemplare per destinatario  
verde - Esemplare per trasportatore

white - Copy for orderer  
pink - Copy for sender  
blue - Copy for consignee  
green - Copy for carrier

hvid - Exemplar for modtager  
rosa - Exemplar for afsender  
blaa - Exemplar for bemand  
grøn - Exemplar for vragter

\*Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffkennzeichnung, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7 siehe Sondendokumentation Absatz 5.4.1.1.1. ADR. Falls die gefährlichen Güter in der letzten Zeile der Rubrik angegeben sind, ist die Nummer ONU (Numéro d'identification) anzugeben. Die Code de restriction en tunnels, Merchandise des classes 1 et 7 voir demande spéciale dans ADR Chapitre 5.4.1.1.1.

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

ich gültigem ADR

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------|--|---------------------------|--|------------------------------------------------------------------------|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA</b><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                      |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br>Dieser Beförderung unterliegt der Frachtführer die Abmachung des Übernehmers des internationalen Beförderungsverkehrs (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |                                           |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Burgberghimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                      |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.</b><br><b>Internationale Spedition KG</b><br>Carl-Benz-Straße 23<br>D-71634 Ludwigsburg<br>www.schweitzer-spedition.de                                                                                                                                            |  |                                           |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br><b>MAGNA</b><br><b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Datum/Date<br><b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br>Lsmr. 26/9/29                                           |  |                                      |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                           |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br><b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis<br><b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br><b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport<br><b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique<br><b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br><b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |                                      |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Reserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                   |  |                                           |  |                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>UN-Nummer</b><br>Numéro UN<br>UN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  | <b>Ben. s. Nr. 9</b><br>Nom voit N°9 |  | <b>Gefahrstoffkennzeichnung</b><br>Numéro d'étiquette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>Verp.-Gruppe</b><br>Groupe d'emballage |  | <b>Tunnelbeschränkungscode</b><br>Code de restriction en tunnels |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |  | <b>Absender</b><br>L'expéditeur |  | <b>Währung</b><br>Monnaie |  | <b>Empfänger</b><br>Le Destinataire                                    |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                                                                                                                                                  |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                   |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  | <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etabli à                                                                                                                                                                                                                             |  |                                 |  |                           |  | <b>24</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises<br>Datum<br>Date |  |  |  |                                                                                                          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  | <b>22</b> Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur) Straße 5                                                                                                |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)            |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>mit Grenzübergängen<br>von bis km |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  | <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>Anhängers                                                                                                                                                                                                               |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  | <b>28</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift<br>Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>29</b> Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                           |  |                                                                  |  | <b>30</b> National                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                 |  |                           |  |                                                                        |  |  |  | <b>31</b> Bilateral                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <b>32</b> EG                                                                         |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <b>33</b> CEMT |  |  |  |  |  |  |  |  |  |